



Гвадалете жанги (2-кисм)

Торик ибн Зиёд бошчилигидаги мусулмонлар кўшини билан Родерих бошчилигидаги вестготлар кўшини 92-хижрий йил Рамазон ойининг 28-санасида Гвадалете дарёси бўйида учрашди. Куйиди хикоя килинадиган хал килувчи жанг айнан шу ерда рўй берди.

Торик ибн Зиёднинг кўшинга мурожаати

Жанг арафасида, Родерихнинг 100 минг кишилик кўшини 12 минг кишидан иборат мусулмонлар каршисида лагер бўлиб жойлашгач, Торик ибн Зиёд ўзининг шавкатли жангчиларини кахрамонликларга рухлантириш, уларни жасоратга ундаш ва Аллохнинг йўлида шижоатини кучайтириш учун таъсирли нутк билан мурожаат килди. У буюк ва кудратли Аллохга ҳамду сано айтиб, унинг ёрдамига шукр килиб, янада ёрдам бериш учун кодир Зотга мурожаат килиб, ўз сўзини бошлади. Шунда мусулмонларнинг бош кўмондони деди (нутк кичик кискартмалар билан берилади):

“Каерга яширинишингиз мумкин?! Ахир олдинда душман, ортда эса денгиз! Аллох номи билан! Сиз учун жасорат ва кучдан бошка нажот йўк. Вазиятни бахоланг – бу ерда сиз дунё тарк этган оролдаги етим кабисиз! Тез орада сиз бўронли денгизнинг бўронли тўлкинлари каби сизни хар томондан ўраб олган ва сизга карши юборилган кучли душманни учратасиз! Уларга карши нима кила оласиз?! Сизнинг киличларингиздан бошка куролингиз йўк, душманларингизнинг кўлидан ушлаганларингиздан бошка захирангиз йўк! Шунинг учун сиз дархол уларга хужум килишингиз керак, акс холда, эхтиёжларингиз ортади, галаба шамоллари энди сизнинг йўналишингизда эсмайди ва душманларингизнинг калбида хукмронлик киладиган кўркув катта жасорат билан алмаштирилиши мумкин. Калбингиздан барча кўркувни хайдаб чиқаринг, бизнинг галабамизга ва барбарлар кироли бизнинг куролларимизга карши дош бера олмаслигига ишонинг!... Сизга ўзим кўркадиган вазифани кўяётганимни ёки бу кампаниянинг хавф-хатарларини сиздан яширишга ҳаракат килаётганимни ўйламанг. Йўк, сиз катта синовга дуч келасиз, лекин шуни билингки, омон колсангиз, мўл хосил йигиб оласиз!.. Биласиз, агар Унинг амрига риоя килиб, бу оролда Унга эътикодни ёйишга тайёр бўлсангиз, Аллохнинг мукофоти сизни кутмокда. Ёдингизда бўлсин, кодир Аллох бу ваъдасига биноан сизлардан энг муносибларингизни танлаб олади ва бу дунёда ҳам, келажакда ҳам уларни мукофотлайди! Ва шуни ҳам билингки, мен биринчи бўлиб ўрнак бўламан ва сизга маслахат берганларимни амалга ошираман, чунки икки кўшин жангда учрашиши биланок, Аллох рухсат берса, насроний золим Родерихга хужум килиб, ўз кўлим билан енгилсин ният килдим! Агар мен уни кувлаб кетаётганимни кўрсангиз, менга эргашинг! Уни ўлдирсам, галаба бизники бўлади! Агар мен унга етгунимча халок бўлсам, мендан хавотир олманг, балки худди мен тирикдай ва орангизда бўлганимдай жанг килинг! Менинг режамга риоя килинг, чунки варварлар киролининг халок бўлганини кўрсалар, улар, албатта, таркалиб кетади. Хўш, агар мен уларнинг киролини ўлдирганимдан кейин ўлдирилсам, орангизда жасорат ва тажрибага эга бўлган одамни танланг, у сизни бошқарсин ва сизни муваффакиятга олиб келсин! Маслахатимга амал килсангиз, албатта, галаба козонамиз!”

Торик гапирар экан, уни астойдил тинглаётган жангчиларининг жасур юзларига тикилиб қарарди. Сўзларини тугатгач, жангчиларнинг юзлари ёришиб, унга яқдиллик билан жавоб бердилар: “Биз сенга эргашишга тайёرمىз, эй Торик! Хаммамиз бир бўлиб, ортингда туриб жанг киламиз! Галаба ёки ўлим!”

Жангдан бир кеча олдин мусулмонлар бедор ўтказишди: суворийлар кутилмаганда хужумдан кўркиб душманни доимо кузатиб туришди. Тонг отиши билан мусулмонлар жамоа намозини адо этиб, жангга тайёрландилар.

Гвадалете жанги

Пиёдалар ва отликлар сафга туриши биланок жанг учун сигнал янгради. Икки кўшин бир-бирига караб юра бошлади. Насронийлар бошдан оёк байроклар билан безалган ялтирок пўлат билан копланган эди. Мусулмонлар эса уларнинг кўксини химоя киладиган совут ва бошларига ок салла кийиб олганди. Улар елкасига араб камонларини илиб олган, камарида килич, кўлларида узун найзаларни махкам ушланган эди. Родерих икки хачир орасидаги соябонда ўтирарди, соябони марварид, ёкут ва зумрадлар билан бой безатилганди.

У биринчи сафда келаётган мусулмон жангчиларини кўргач, уни вахима босади ва «Тангрим! Ахир бу мен Толедо кўргонида топган номали кутичада тасвирланган одамлар-ку!» деган овози эшитилади. Гап шундаки, у тахтга ўтиргач, Родерих Толедо саройининг деворли хоналаридан бирида кўп асрлар давомида сакланган мармар кутичани очишга буйрук берган. Кутича очилганда у тасвирларни ва пергамент ўрамини кўрди. Суратларда араб аргумокларида чопиб кетаётган бир неча араб киёфасидаги отликлар тасвирланган бўлиб, ён томонида килич осилган ва ўнг кўлида найза ушлаб олган эди. Пергаментни очар экан, Родерих куйидаги ёзувни кўрди: "Бу бошпана бузилиб, кутича очилгач, бу ерда тасвирланган халк Андалусияни босиб олади, киролларни тахтдан ағдаради ва бутун мамлакатни бўйсундиради".

Бирок Родерих учун чекинадиган жой йўк эди ва жанг килишга қарор қилди. Икки кўшин шиддатли жангда учрашдилар. Кирол жойлашган насронийларнинг маркази энг узок чидам берди. Торик Родерихнинг аъёнлар орасида ўтирганини кўргач, хамрохларига: "Бу насронийларнинг кироли-ку!" деди ва ўз одамлари билан хужумга ташланди. Родерих атрофидаги насроний жангчилар таркок эди. Буни кўрган Торик киролга етгунча душман сафини ёриб ўтди. Аввал унинг бошини яралаб, сўнг шундок тахтнинг ўзида чопиб ташлади. Родерихнинг атрофидагилар киролнинг ўлганини ва унинг тансоқчилари сочилиб ётганини кўргач, вахимага тушишди ва бутун кўшинга вахима тарқалди. Насронийлар жанг майдонидан кочиб, мусулмонлар тарқалган отрядларни таъкиб қила бошладилар. Халок бўлган вестготлар шу қадар кўп эдики, жангдан кейин узок вақт давомида уларнинг суяклари жанг майдонини коплаб ётган.

Киролнинг мағлуб бўлганидан хабар топгач, мусулмонлар йўл олган шаҳар ва қалъалар аҳолиси дарвозаларни очиб, қаршиликсиз таслим бўла бошладилар. Испаниянинг Иберо-Рим аҳолиси вестгот-германларининг уч асрлик зулмидан қутилганидан хурсанд эди. Мусулмонларнинг юксак маънавияти, бенуксон ахлокий фазилатлари ва такводорлигини кўриб, уларнинг кўпчилиги исломга қирдилар. Испания тарихида қоронги Европа Ўрта асрларини ўз нури билан ёритган олтин давр бошланди.

Абу Муслим таржимаси